



# 聖心報

## 目錄

本月每日禮讚另處  
 本月前報續刊  
 首領禮讚  
 本月每主日禮讚  
 劉氏傳異  
 讀大教  
 善保守教友

僑商臨終者代誌  
 暹羅近聞  
 中國近聞  
 各國近聞  
 安老會記  
 聖恩誌謝



第二十三年 第八期 第二百六十七號

廣東省城西關西關

聖			心			寶			藏		
串珠攻魂症	八千三百七十九		拜苦露	一千一百二十七		內外交苦	一千八百四十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看察	二千零九十七		日當事工	六千零零五		愛人工夫	二千零十三		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		早夜課及禮拜	八千八百十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	
看聖書	二千零三十八		聖體	三千五百三十八		拜聖體拜聖母	五千九百九十九		拜聖體拜聖母	五千九百九十九	

共計四萬七千七百七十五

祈禱會大教

祈禱會友分三等每等大教不同茲特分別於左  
 一、全大教：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 二、聖母無原罪慶：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 三、聖母白蓮：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 四、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 五、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 六、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 七、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 八、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 九、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十一、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十二、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十三、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十四、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十五、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十六、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十七、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十八、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 十九、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日  
 二十、聖母聖日：一、進會日：二、進會日：三、進會日



西八月					每日禮拜與另意				
初九	初八	初七	初六	初五	初四	初三	初二	初一	六月
廿一	廿二	廿三	廿四	廿五	廿六	廿七	廿八	廿九	三十
聖伯爾納多	聖方濟各	聖多明各	聖母地股	耶穌聖容	聖加日當	聖法利	聖老撈	聖女瑪利亞	聖安瑟利
忠事聖母	依積聖母	嚴避冷淡	愛慕平安	忍耐之德	信友之助	敬重司鐸	神愛幼童	痛悔往罪	脫避罪機
廿一	廿二	廿三	廿四	廿五	廿六	廿七	廿八	廿九	三十
聖若亞敬	聖斐理伯白尼弟	聖巴爾多祿	聖類思國王	聖日斐林	聖若瑟	聖奧斯定	聖母聖心	聖女羅撒	聖維多
依積聖母	愛慕平安	忍耐之德	信友之助	敬重司鐸	神愛幼童	痛悔往罪	脫避罪機	寬宏之量	愛慕別人

**特誌**  
 聖人... 每月... 本月... 祈... 懇... 思... 求... 為...  
**外教地方傳教**  
 ... 功... 井... 為... 本... 月... 內... 未... 為... 外... 教... 地... 方... 傳... 教...

本月祈禱總意解 ○本月總意是求天主爲**外教地方傳教**。

Les missions chez les Indes 第一當想外教地方就是沒有認得天主的地方。他們不認識天主。不知道救自己靈魂。真如聖經紀的。他們在黑暗中。在死的影子內。糊裡糊塗。活了一世。死了都下地獄。豈不是可憐。但他們也是天主照自己小像造的。也是耶穌聖血救贖過的。也是我們弟兄。況他們當中也有許多很老實。很正經的。論到外面。也有比我們教友還好得不少。所以他們都可升天堂。不過因沒有認識天主。走錯了路。第二從此看來。要有傳教開導他們。聖經說。信德從聽道理而得。但要聽道理。須有人講。沒有人講。便沒處聽道。沒處聽道。那來信德呢。所以本月內好求聖心。賞賜外教地方。有傳教的人。慢慢的改化他們。使他們都能進教。恭敬天主。况吾主自己。從前也說過了。田裡莊稼多的很。倒底做活的人太少。你們都求天主罷。盼望天主多賜做活的人。去好好收成。現在有許多外教地方。還沒有神父到過。不是神父不肯去。但神父少很了。沒有打發去過。不是使那些外教的。總不能聽着教中道理。所以總不能

進教真是可惜。我們苦求聖心，賞賜教友聖召，使修道的人多些，就將來神父也多些。這樣外教地方有了傳教，盼望外教進教的要多了。第三，外教地方已有傳教的，如這裡中國許多地方，已經傳了教的，要求聖心。一、賞賜平安，勿使官府百姓把神父與教友如全眼中釘，常常羅織，常常相反。這是地方雖有傳教，但十分不便，所以不能順境。因此外教人歸正者極少。二、求聖心感動外教人的心，因單是傳教沒有天主相幫，這也是白白裡的。有了天主相幫，盼望進教的一天多一天。三、求聖心賞賜教友熱心，常常立好表樣。因為單因教友中各種不好表樣，就是為外教人改化的一个大阻礙。四、求聖心賞賜傳教的神形康泰，容易勸化人。因傳教的人已少，再加了疾病死亡，則更加少了。友本月

首瞻禮六默題

西曆六月六日

○今日首瞻禮六，適逢耶穌顯聖容瞻禮。我借此就

默想聖心中的奧妙。第一，顯聖容就是吾主基督天主性，使三位宗徒稍能得見吾主的奇妙，基督天堂美味。當時伯多祿心中喜歡，如已出神，可想吾主

一身究竟又是人又是天主其奇妙實在無可形容而其聖心與天主物爾朋  
 真實結合心中之妙德心中之富足亦難言難描我想到其間凡遇順逆諸境  
 何不趨赴聖心凡需要緊恩寵何不向聖心而哀求俯賜 第二吾主顯聖容  
 從何得來曰從祈禱功夫得來因祈禱功深所以變容也可見吾主喜歡祈求  
 即聖心喜歡祈求也喜歡人善行祈禱人果能好好祈禱靈魂與主必能日形  
 親密日長於德大顯其靈魂的進境與從前不同矣我欲於修成之途望其前  
 進何不亦善行祈禱並求聖心賜我善禱乎 第三當時空中有個聲音說這  
 是我愛子你們都該聽他吾主為聖父愛子可見聖父愛他但聖父更愛他的  
 孝心因耶穌之心意與聖父之意同也我乃罪人我反不勉勵使真心實在愛  
 此聖心乎否則我其太無情矣惟愛慕聖心富有真工夫真工夫在那裡即萬  
 事聽他他今吾主聖心不曰你們當效我良善而心謙虛不曰你們不要冷淡  
 不要無情不要輕忽麼我到如今怎樣聽他每逢西歷月首禮六告解領主  
尋求主者可全赦其餘禮六日行以上諸功得七年七次  
因何大赦一千八百九十七年西九月初七赦皇頁第十三進

本月每主日經訓

首主日

西曆

降臨禮後第九主日。聖經

詳見新舊譯義路加經第十九章第四十一節起至第四十七節完記

耶穌將近日路最凌京見了哭了。這就是迎聖枝日。耶穌騎了小驢將進城。看見京城的人糊塗。就下淚了。這流淚不是勉強。實從本心來的。因為第一。看見京城的人糊塗。無情。不肯認識吾主。第二。看見自己為他們白白的受苦。沒有好處。第三。看見將來的患難極大極重。就是罰的十分利害。他們不覺。吾主費了。所以哭了。表當留心。勿要糊塗。勿要辜負吾主的恩。否則吾主恐怕也為我哭。表倒還沒有覺着。

二主日

西曆

降臨禮後第十主日。聖經

詳見新舊譯義路加經第十九章第九節至第十四節完記

說了。有的人自己依靠自己。想自己好。看不起旁人。設個譬喻曰。有二個人。進堂祈禱。一個昂昂然。擡架子。自以為聖人。一個謙謙遜遜。在天主前自認。為罪人。到底出堂時。這個罪人倒變了聖人。那個自以為好的。倒變了歹人。所以吾主訓人。總勿要自以為是。依靠自己。看勿起旁人。這是天主很不喜。



歡的。因這都是驕傲。倒不如常常謙遜。自己依靠天主。所以吾主判說自舉者必被揀自神者必被舉。我們當留心為要。

三主日

西十  
五日

降臨瞻禮後第十一主日。聖經

詳見新經譯義瑪爾谷經第七章第三十一節起至第三十七節完

把耶穌看好了一個啞吧。又是聾子的人。用自己的指頭。撫他的耳朵。用自己的津沫。碰他的舌頭。望了天。嘆了氣。後來這個人就好了。吾主治人。本說一句話。發了。現在用指頭。津沫。治好他。足証吾主一身。都有神力的。望了天。求天主。也嘆了氣。發仁心也。現在我的耳。不聽吾主教訓。恐也聾了。我的口。不肯好好念經。還要說歹話。也啞了。為何不到耶穌跟前。求他醫好呢。

四主日

西十  
六日

降臨瞻禮後第十二主日。聖經

詳見新經譯義瑪爾谷經第十章第二十三節起至第三十七節完

耶穌向門徒曰。你們的目。你們的耳。是有福的。因為許多先知。許多皇上。要看。要聽。你們所看見。所聽見的。沒有得了。這真是那門徒的福氣。到底我們領了聖洗。領了聖體的教友。也都是有福的。因為他們單單眼睛看見。耳朵聽見。我們領洗的時。天主用信德的神恩。常留在靈魂上。有超性的光照。超

性的聲音來提醒我們。格外在領聖體時。我們的福更大了。不但看見。不但聽見。還與吾主合成一個。這是怎大的恩。但受恩多。將來還蒙亦多。所以我當常勉勵。做一好教友。有熱心。有好表樣。勤領聖事。這真是我的大福了。

五主日 馬太福音 降臨後第十三主日。聖經 詳見新經譯義。路加經第十七章第十一節起至第十九節完。 記耶穌

治好了十個癩病的人。其中一個。後來到耶穌身邊。謝耶穌。這篇聖經。是教訓人受了天主的恩。當有良心。我們受天主的恩。最大的。在領洗告解聖體。三件聖事內。天主救了我靈魂上許多癩子。我倒還沒有良心麼。況沒有良心的。人多的很。十個受恩的。九個不來謝。豈不可憐。我當留心。勿要效法他們。到底我要效法這一人。因天主前有良心。還能盼望再得着恩典。因人有良心。天主也十分中意的。

劉氏傳畧 ○公諱應雷。字迅齋。西棠公長子。生於嘉慶十六年。初生時。適在夜間。屋頂有光。外人咸來問訊。其時庭輝公尚在。得此佳孫。人皆造門謁賀。皆云此子日後必大門閥。年甫四歲。六端經文早能成誦。六歲赴學。攻儒書。

聰明逾同。富知識稍聞。即知天主須敬畏。自幼端莊清潔。見貧人必惻然哀矜。甚至備食以與乞者。庭輝公見此佳孫。愛之甚。故期望之亦甚切。去世時。公僅五歲。年十二。祖母孫太夫人爲之定親於陸苑鏡氏。即鏡菊如之次女也。十四歲。執筆成文。不假思索。千言立就。益以天性好學。故詩賦文章均臻佳妙。二十一歲。遵父命成室。一日。業師許先生自鄂試返。公向索閱。藝師不出原稿。惟頌誦一過。公即默寫全文。不錯一字。師大驚服。於西棠公前稱讚不置。西棠公亦深望其入泮登科。以耀宗族。然數應府縣試。輒不利。西棠公盼之甚殷。爲之病栗。應秋闈。屢薦而屢擯。雖浮厲奮勉。迄未能博一第。公於是幡然悔悟。痛自剴責。專心向主。以祈大造之望。佑將一切詩賦時藝。爲弋獲科名之具者。屏棄不觀。日誦聖經聖傳。以省短尤。而求備。蓋公之勇於向道。有非他人所及者。公嗜酒。家釀甘醪。另以一室貯之。公日往飲數斗。一日偶飲過量。撲致不醒。嗣後卽痛恨愧悔。與綺秀才作絕交書。雖朋友之往還。歲時伏臘之議會。亦從未偶入於口。其時正大有莊廩房。設在全圖西棠公遺公往蘇。鈞稽賬目。閱暇無

事諸友邀作迷龍戲。屢戰不勝。負洋百餘元。人皆謂公有自主權。可將公款移墊。公不允。出私蓄以償之。由是益悟世途險巇。易於失足。深自繩責。誓不再犯。蓋公之勇於改過。亦非平人所能及者。自此以後。公益志切修業。急思補過。著人生四末等詩以見志。又於神工之外。願兼救人靈。由親及遠。每晚膳後。邀集幼妹一女。在房講聖書。并教其誦詩歌。道之工。每日午後。必赴後門。邀集諸貧者。爲之講解教理。分施哀矜。日以爲常。哀矜錢不足。卽將婦女首飾變價以濟。毫無吝色。同族有子逸先生。設館於竹梧書屋。公日有定時。必至塾中講解要理。問答并爲信友中貧苦子弟。代具束脯。如隣人張榮榮之子。各端茂者。幼時爲之讀書。殞則爲之殮葬。皆卓卓在人口者。公於二十八歲。錢夫人歿後。世情悉亂。至三十二歲。有志進修院。惟不敢向西棠公言。適江南大司牧羅主教按臨常地。公遂於主教前訴明己志。主教准其往澳門讀書。以備後日陞神品。傳教江南。豈知西棠公正欲其奮志功名。不許其離家修道。雖主教再三開導。終未果。公見父不允。卽在家中屢其愛主神火。盡心勸導。闔家上下。俾各誠心向

主以滿其素願。嘗謂諸弟曰。爾等務須熱心向主。彼世俗人家。以功名富貴。期後輩得以振興家聲。此則以修德立功勉子弟。望其世守聖業。彼哲此承。所向真偽。不啻相遠天壤也。道光二十四年六月。公由後堂至西廳。經海棠街口。忽見一老人。面貌端莊。和顏謂之曰。爾往西廳。須知此廳非爾之居也。言甫畢。人忽不見。公疑轉尋思。始悟上主預示。表去世之期。當即預備已靈。與莊仁軒表伯同往。鹿苑在堂中靜心三日。省察短尤於前。神父前辦告解。恭領聖體。瞻禮後回家。是年又逢鄉試。奉西棠公命。束裝就道。出詩墅園。忽患噤口痢症。而風西棠公見病勢沉重。知係不治之症。不禁淚下。嗣軒公謂公曰。今請名醫爲爾診治。公曰。表一徑去矣。不轉回矣。言一。直向主前。去。不必再治矣。惟母親亦患痢疾。急須延醫調治。表則無用之人。望天主收表靈魂。不若母親治理家政。不可缺少。祈主早賜母親病痊之恩。不數日。唐太夫人病果痊。嗣軒公云。大哥有一女二男。何如。公曰。將一女嫁清貧之家。身配於富貴。因富貴者。但向世俗。易忘靈魂。二男長成後。望其輔助本堂神父。爲聖教出力。嗣軒與莊仁軒。乃至鹿苑。請趙神父

爲公終傳。待聖教諸禮全領。公卽安然逝世。時道光二十四年七月。享年三十五歲。聖名若亞。安葬於南湖老坎。

公諱應星。字明軒。西棠公之次子也。胞兄迅齋公去世後。公卽繼續其德業。生於嘉慶十七年。少就學。卽於世務人情。貫通熟悉。暇則取家所藏書而閱之。旁及稗官小說。兼工書法。從未肯輕以示人。今尙遺有墨跡一冊。年十六。因西棠公出仕。卽棄學治家政。娶鹿苑錢氏。生四子二女。遇事必請命於母。不自專擅。公貌不逾中人。面好擊刺。輕身術。又善圍碁。時稱國手。性敏捷而謹慎。治家政數十年。凡田地之腴瘠。租籽之多寡。暨佃戶之姓名居址。一見卽了。了。終身不忘。故入亦不敢售之以欺。自迅齋公去世後。公追憶先兄之遺表。玩味其箴語。遂棄置無用之書。專誦聖經。熱心向主。嘗辦聖書聖傳數種。化導愚蒙。俾知聖教之利益。一時附近之人。皆翕然從之。若橫涇李全。觀暨某某諸人之信教。皆公勸導力也。又效迅齋公。特請子逸先生。設館於稼軒廳。培植貧寒子弟。乘閒將聖經義理。誘掖啟導。一方皆受其化。遇有貧苦而病者。公不辭勞瘁。不避污

穢必爲之提呼聖名。助其善終。復時諄囑家諸人。熱心敬主。毋怠毋忽。蓋公之行事。悉以迅齊公爲法。謙而以和。寬而以恕。故內外上下。莫不愛戴而敬服之。咸豐七年。各房人口日繁。公議分析。公仰體祖父遺命。凡田地房屋書畫古玩。均以佳者與諸兄弟。而已取其劣者。諸兄弟皆心折無後言。以視他人之鬪牆爭競。其迅速和平。實有霄壤之別。故衆親友咸嘖嘖稱羨不置。公待諸弟極親愛。而調子極嚴。雖成人。有過必重責之。不稍寬假。日欲使若輩知爲人之道。不得不爾也。其待司鐸。一如先人遺表。極致其誠。凡委辦公務。事事盡忠竭力。咸豐七年。葛仁章神父改建添智塘新堂。一切悉委公經理。公本患吐血症。次年初冬。身體尙健。十二月初五日。費神父至。公行告解。翊日領聖體。彌撒畢。適葛總鐸自蘇城來。公遂迎之。至有原堂中。洒聖水。行降福禮。有原堂即西廳其時祭臺設於有原堂也。禮畢。公將經造添智塘新堂費用報銷。總鐸云。何須如是之急。答曰。予覺病體不支。恐天主將收予靈魂耳。總鐸云。求主賜爾病體痊健。尙欲托爾經理聖教公事也。答曰。力能爲者。敢不唯命。將至夜半。方脫而誦經。忽血

湧倒地。家人聞聲畢集。遂請總鐸送終。公訓子女云。我將終矣。須改爾等性情。不然必致吃虧。兩姊妹之事。皆爾等作主。惟望爾等熱心事主。虔守教規。以保聲名。爾輩其他之問。後事。答曰。我今往天國去了。無牽掛矣。總鐸爲之終傳。禮畢。安然逝世。時咸豐八年十二月初六日。享年四十七歲。聖名西滿。總鐸語衆曰。明軒公實爲天主忠僕。聖教功臣。今日天主遣我送其善終。彼今永享功德之報焉。次日。舉行追思彌撒禮。夫人錢氏。專務神業之人也。平日惟誦經祈主。公去世後。不哀不泣。默念已亡日課。爲公祈求。方過二七。夫人亦患病不起。子高。即請神父來家。行告解。終傳諸禮。少頃。安然去世。是年爲咸豐九年二月二十六日。

新大赦 ○凡教友虔誠口親。卽是用嘴唇去觸主教們手上的戒指。一名指環。江南教友都稱親權。每日一次。五十大赦。一千九百九年西三月十八日。當今教皇庇護第十准。從前此處老教友。確都說親權有大赦。但細查一列大赦諸書。從未見有明文。今始見之。可見此種大赦。前日未必定有。今則着



實有矣。

勸保守教友 ○本省學習教規以備領洗進教的人。旁人都教他保守二字。即保護自己欲信之道。而學習守好教規也。本埠董家渡某司鐸。諄囑本館。在聖心報中。請講保守的事。使保守者看報時。也能看見自己當盡的事。本館照其美意。畧叙于左。

- 一、保守者既欲奉教。先當考究教中道理。究竟其教何如。天主爲何。教重牙天爲何事。你若識字。請你看教中書經。
- 二、當明白教中規誡。什麼條例。如何遵守。倘不熟悉。牢記於心。將來難能成一好教友。因爲那個規矩守全。就是好教友。倘你不知。怎能守全呢。
- 三、當學習教中經言。不能全學。至少要緊經言。都能背誦。倘能懂每遍經意。則更妙矣。
- 四、有關教中道理。恐不免有疑難的事。你在如此不清不白光景中。勸你切勿疑駭。亦勿妄議。當老實直回。虛心聽講。爲是。否則將來信德難堅。魔鬼

乘機誘你疑教中道理容易失信。

五 起頭學習定必耳聞目視教中一輩不守規沒有好表樣的人請你千萬勿看他們的樣也不要議論他們到底要看許多好教友的樣勉勵同他們一樣為要。

六 起頭保守切勿心中着急就想領洗請將已上所謂道理規矩經言三事好好學習又用忍耐工夫克己工夫制治你心。

七 保守時須細心保以為我是一個愚笨不能學也學不上的人請你當堅志定心竭力學習為是儘多學一些即好一些。

八 你既欲真心奉教在保守時至要緊者有三樣一、是預備你的心不久要領洗盼望吾主耶穌與天主聖神都居在你的心中所以現在好把你的心痛悔求赦定志將來做一天主的忠臣雖拋去性命亦不肯教二、是習練守好教中一切規戒使保守時已守領了領洗後來就便守了格外於早夜念經守盡望彌撒罷工思言行為勿犯罪得罪天主三、雖你還沒

有漢以來... 漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

漢書... 卷之二十一 晉書

老聖心經

唯至仁無敵無量壽者我區區聖心極苦至死及爾無玷聖母之痛悔

天下罪人將時應然而今日將亡者悉集於爾血之中亞亞

耶無聖心極苦至死及爾無玷聖母之人

本經每卷一千八百五十年西二月廿二日聖母九歲

瑪利亞痛苦之心為我等

聖若瑟善終主保為我等

聖瑪利亞慈憐天啟為我等

耶穌由聖母降生時感之天啟為我等

聖若瑟之謙卑遵守天啟及主保聖人為我等

二每月祈禱三十一日在聖母前

一每月四拜苦至死之耶穌聖心又將聖母痛苦之心願今日祈禱事工

願我全體主為普世今日與今月將死之人會友逢本月所派之日理宜

一 願在天主前為苦難臨終者作一中心求賜善終

二 願將現時臨終之人托於天主 願每點鐘至少有五千人百死者會友為若  
願臨終者持為近處之人可願念求聖心為臨終者誦或別種經文如玫瑰  
經苦路經等

三 願得聖心可為臨終者望 願若經過聖堂可入內拜聖體且為他們求主

四 願得善心可行克苦或為臨終者做些補贖當知哀矜神工與祈禱之  
工而祈禱最有益若論克苦之攻至妙者為守大齋

五 願在臨終再轉今夜臨終之人特為負罪者托主仁慈可憐然自己亦當願  
能善終發一上等補贖倘不幸有大罪在靈官定志速行告解

六 願會友實有餘暇逐月內祈禱之日除以上善功外早上可為臨終者領聖  
體是為至聖午後則屬二刻或至少一刻工夫拜聖體在聖體前哀求山羅

血祿並釘死苦架之聖心祈禱普世臨終者倘願有責賦則於定日繼續  
求做聖體為若蒙臨終者自必至佳  
約有三十五

凡爲臨終者，不願代求，將奉於終時，亦有人爲彼祈求，此功極極主心，異日天降，定有大恩，死後必受大賞，爲此等記於心，俟勿將此功輕視爲要。

羅馬近聞 ○西四月二十五日，教皇列法蘭德神父在真福品伯多

祿大堂內裝飾，仍是福女若翰納達爾格列品瞻禮後的裝飾，惟聖像換了，宜讀列品上讀後，即行開像禮，有許多教友，因喜而流淚者，時法國教友回國者已不少，但留在羅馬而與禮者還多，列品日伯多祿大堂中，紅衣主教有二十，別位主教有三十，是日有韓德神父之族中，亦在大堂恭與瞻禮，晚間教皇坐了轎，進堂禮拜新列品聖像，後降福信衆而回宮。○西五月初二日，教皇又列三十四教命者在真福品，這些真福者，有的在安南致命，有的在中國貴州省致命，內中有好幾位是安南人，有十二位是中國人。差不多都是貴州人。○貴時新列真福品，或聖品，教中能舉行三日大禮，這三日中，教皇均准行本聖人彌撒，念榮福經與信經，至於信友得大赦，在一千九百二年西十二月十六日，已頒定例，凡三日內教友告解領主，朝拜舉行新瞻禮之聖堂，並誦經按教皇之要求。

主者。可得全赦一次。若只拜堂誦經。每日可得一次。一百日大赦。○葡國京城  
宗主教。獻教皇五千佛郎。爲慶萬壽。又獻六千佛郎。爲賑意國地震災民。教皇  
知葡國近日也有地震。死傷不少。故將此二禮。一概不受。飭主教悉爲賑該國  
之用。○當福女若翰納達爾格在伯多祿大堂行列品禮時。法人舉國旗在手。  
教皇回宮時。經過這旗。雙手捧抱。以示親密之意。福女本城主教。特於三日大  
禮時。發電教皇。以鳴謝意。教皇亦飭紅衣主教某。答電示喜。並降福法人。特祝  
曰。朕望福女若翰納達爾格爲法國護守天神。○當今教皇從前在茫都亞府  
爲主教時。有一司鐸回鄉。主教囑之曰。爾可經過我家。入門向我母。代爲請安  
可否。司鐸曰。極可。特未知貴府在何處。主教於是爲他指點。且謂之曰。你可不  
必多尋。你見該處窻口下。常有紅襪一雙。卽是我家。要知物尼斯府凡窮人。均  
穿紅襪故也。主教不諱家世之微。人更見其大度。此其所以今日爲教皇也乎。  
○去年某日。法人覲見教皇時。有二婦同在。其中一婦問教皇說。當今之時。我  
輩婦人爲辦教務。孰一當先着急。教皇隨聲答曰。講教理。因幾多人沒有信德。

或不知守規，都因不知教理的故。除了這事，還要立好表樣。因教理恐不是常進人的耳。至於好表樣，常留人目中。如勤與爾撒，勤領聖事，勤行祈禱，且行事中常著德行。這樣勝於一篇道理。所以要人好，先要自己好。這幾句話，教皇確向那婦人說的。到底為我們都有用處。所以願我們一總教友，聽聽教皇的話。因我們都該這樣做好。

上所說新列品之十二中國真福者，今將其姓名住址，開列於左。

- 真福張大鵬 若 瑟貴州省宜州府人 真福吳老么 瑪爾定安 瑟府清鎮縣人
- 真福廷美 熱羅 莫安 瑟府副位 應人 真福羅 若 翰貴州高寨人
- 真福王 炳老 榜佐 貴州貴陽省垣人 真福陳 若 望原籍四川成都人
- 真福張有揚 若 瑟原籍四川省人 真福女林 若 亞加大 興義府安南縣人
- 真福陳章炳 保 瑟興義府安南縣人 真福女易 貞美 路濟亞 原籍四川綿州人
- 真福張天樹 若 望貴陽府開州人 真福王羅氏 瑪爾大 貴州省遵義府人

中國近聞 ○本年聖母月初一，上海西樂蒙常熱本堂舒神父請至



聖堂內。次日聖若瑟主保瞻禮。行唱經彌撒。迺正祭。黃朱二鐸副祭。是日領聖體者甚衆。信友之船千有餘艘。皆環繞聖堂左右。可惜是晨陰雨濛濛。不便舉行迎聖母禮。然聖母大能。忽將雲霧撥開。細雨停止。故午後未刻。即整隊出堂。至橋里。先十字。次旗章。後西樂。中有彩亭一座。四人舁之。甚顯聖堂。該堂早已張燈結彩。尤覺非常。迨彩亭至。恭請聖母像於亭內。後乃迎往糖角一路唱經作樂。頗動旁聽。像到堂後。行聖體降福禮。禮畢。各散。夫常熟信友。久係熱心恭敬聖母。今蒙該堂司鐸。設法以激厲之。則有諸內者。形諸外矣。正上行下效之謂也。是日傍晚。樂班應會。熟縣署之請。葉鐸等領之。進署。恭謁邑尊。登大堂。環奏西樂數章。祝其上壽高升。邑尊聞之喜。酌酒以醒之。次日樂班僱舟返滬。臨行時。邑尊衣冠而送之。河干。且謂洋菓數種。其恩待教士。禮接遠人。不可知矣。○聖母月廿日。聖神降臨。上海董家渡。七百餘教友。由張司鐸統率。赴佘山公拜聖母。誠爲江南會口。從來未有之盛舉。先是預定男女班長數十人。每班長統管二十人。起程前日。都在本堂內公行告解。卅日早五下鐘。由上

海車站訂往余山拜聖母者之特別專車。共用三等客車六乘。載大小男女七百多人。開車後。路上公全開車。早課及玫瑰經一二串。六下二刻。始到松江車站。遂按隊分班。步行七八里。男教友三百人在前。女教友四百人在後。一路瑞肅默靜。教外人見之。不勝稱羨。以爲見所未見。約步行一下鐘後。始行登舟。是日。預備大號渡船十一隻。每船容六七十人。該處水道淺小。駕行極滯。前行六七里。乃有二小輪。適帶行至張橋橋相近。復爲水道所阻。輪船不能前進。各擇船遲遲前行。到余山。已鐘鳴十下三刻矣。十一下鐘。張司鐸在中山聖堂內舉行彌撒。七百餘人與禮。彌撒內恭領聖體者。約有六百名。按是日清晨五下鐘。由上海開車。一路上。男女教友各步行十一二里。空心齋守至此時。而仍恭領聖體。其誠心有如此。公誦聖體畢。適鐘鳴十二下。於是女教友在後。德聖母亭旁。男教友在客廳內。始用午膳。各人領得洋饅頭一枚。就內一方。食以充飢。十二下三刻。復召集衆人。公拜苦路。張司鐸領之。男教友在前。女教友在後。共佔經路六條之多。苦路將畢。山上大小鐘聲。鏗鏗然。鐘鏗然。一時聲震甚厲。

人大堂者與聖體降臨聖母公念聖母詩文候女教友先至中由恭拜聖德聖  
 味耶聖心及聖若瑟像男教友繼之。後下山登時鐘報二下三刻矣行至  
 聖橋橋頭有前二輪船拖帶六下二刻到松江車站七下五分鐘開特別專車  
 八下鐘到上海車站計是日車上船上除公念早夜誦外又公念玫瑰經六七  
 聖大有專誠拜聖母之經再者前一日天氣極形炎熱是日清晨濃雲密佈陰  
 涼可愛一若暗中自有聖母降臨者翌日太陽仍肆酷烈而於本日陰涼全日  
 人莫不感聖母之特恩焉又更知此次公拜聖母舟車各費及一切伙食等項  
 悉由天賜而姓教友播承恩仁慈聖母自必正天台慈惠忻然樂降和雨杜  
 及各教友等以特別恩云○某司鐸從前曾述云我現在廣州城  
 傳教該城原有二十萬人因于叛時殺戮無數今則不過四萬而已與教中不  
 幸雖然改過者極少如真改過時表一人者莫法治理去年教信經官苛費太  
 甚百姓不服乃反設衙署衙役輩十八人專圖省中亦不急難造事已平該  
 乃河九人帶到廣州試後軍定四人死罪行刑之日百姓聚觀新後衆人擁護

各以小便解其鮮血，又割取那縛犯人之髮一絛，一若天罪太少，尙不盡屬  
者。司之上者，答曰：小餅浸了血，後放在太陽晒乾，爲中國之人，成了最靈之藥。  
若夫藥通爲小兒，門種苗時，帶在頭中，能更諸毒，與國之皆嬉笑。表曰：休笑，表  
輩若無信德，本然如是。又牛月蓋一駕車者，不圖心，壓死了隣居的一小孩子。  
衆人大罵，罵他死也。也有約要打他，駕車的極願了事，然死了不能使之再活。  
若要出錢，則是一條褲子，一袋通飯，兩手空空，實在無法。衆人也想不出法來。  
彼此皆搔首躊躇，過了一時，駕車者嘆曰：如必欲料理，我只有二法。我家中亦  
有一小孩，且與死孩之年相去不遠，我今讓給這人，作爲補償就是了。死孩之  
父應曰：極好。衆人亦曰：極妙。於是駕車者即趕車他往，衆人亦各走散。○貴州  
善與府鳳山州本堂司鐸，在今年西五月十七日，寄書本館云：該處從舉行月  
首禮禮六，爲恭敬耶穌聖心之後，教友一日熱心一日。二年前每年辦神工不  
過八百左右，今則一年內有二千三百四十四之多，足証耶穌從前向福女瑪  
加利大曰：凡敬禮吾聖心者，必得表格外降福。這話各處有效驗，爲此凡人要

緊不拘什麼天主恩典，倘能依靠聖心，必能得到。然則我們教友，格外祈禱會友，爲什麼還不熱心敬禮聖心耶。

各國近聞 ○一千八百五十年，英國主教神交不到一千之數，過了五十年，即一千九百一年，已不止三千。至去年已有四千，其聖堂與修院之數，大約相仿。至於天主教民，合通國並其一切屬地，共計一千七百五十七萬，足証該國教務十分興旺。還請一總祈禱會友，虔求聖心，賜其全國均能歸正，則更妙矣。○去歲往朝露德聖母者，一年內宗主教一，總主教三十八，主教一百三十一，共一百七十位。其中紅衣主教四位，其餘主教七十七位。由法國來的廿七位，由意國來的十五位，由班國來的五位，由奧國來的三位，由比國來的三位，由英國來的四位，由美國來的五位，由加拿大來的四位，由勃蘭西來的三位，由魯國、葡國、瑪那國、俄國、巴斯尼國、婆加利、西利亞、印度、中國、皮爾瑪尼、高麗、蒙古、新地、海衣底、古巴、秘魯、巴拉、怪墨、西銀國、智利等國，一千九百七年，露德共有四萬臺彌撒。去年增至九萬四千五百，前年領聖體者，有四十一

萬五千零九。去年竟有一百六萬六千四百。可見去年原是聖母顯身露德之第五十週年大慶。亦是信友熱心恭敬露德聖母之日增月盛也。○目下爲教皇庇護第九。並露德伯爾納德二人之行實。正在用心查考。以便早能把他們列入聖品。○仁愛會修女白辣算由西利亞國寄書某君云。我想爾向氣量寬大。並愛德深厚各富家。勸他們爲主捐助四五千佛郎。以便我造一座臥房。並一座飯廳。此舉甚係緊要。一則因此地有廿二女孩。所住之屋。係在磚土倒塌之地。極不通風。氣悶難活。二則因此地毒蛇極大極多。咬了就死。衆皆嚇得要命。日夜不安。○班國有一位神父。姓賈太物辣。生於一千七百三年。亡於一千七百七十年。距今已有一百三十八年。在世竭力傳揚敬禮聖心。亡後葬於意國若望堂中。本年西五月。遷葬於班國聖波爾日亞堂中。卽賈神父從前自己創造者。棺材經過之地。一路房屋均裝綵點燈。官紳等亦皆送行。纔到葬處。院長率衆出迎。有四位初學修士。助擡進堂。衆乃同唱謝天主詞。未有一位神父升座。講賈神父大德奇行。誠以賈神父爲班國第一傳揚敬禮聖心之宗徒焉。

安老會記續 ○老院修女方到澳洲西特納城。立院始。有一老人。雙目不明。撐二杖。行走數天。方到院中。並無信函。獨自前來。惟聞修女來自法國。專爲服事老人。此人全身無非苦景。衣外塵滿。衣內虱聚。兩眼紅腫。不便開閉。髮與鬚紊亂如絲。結成一團。修女憐而收之。爲之洗。爲之梳。爲之醫。老人並無一言。迨衣服盡換。破衣投火。手足洗滌。鬚髮修剪。病日醫治。老人將布袋中所存之錢。交於修女。感激曰。爾等爲人中之最好者。馬撒驛安老院。曾遭疫症。亡者不少。一年輕小姐。家甚富。才甚優。世俗上大有希望。然願進安老會。祖母阻之。小姐曰。愛人不宜有限止。我願全身獻已。泛愛衆人。後果進會。穿修衣。樂事窮人。柴草鋪床。安樂自得。曰。我若登天一般。進會僅四月。身染疫症。三日而亡。伊家傷痛不可言狀。合城與之同悲。其叔父係商會總辦。見姪女猝亡。不覺悲傷至極。爲之雙膝跪禱。一老婦。年八十二歲。求進安老院。無如床鋪皆滿。一時不能收錄。老婦乃信德人也。只得順聽主命。既而苦境日甚。不得不別作良圖。往本城官員前。請其相助。官應曰。我乃紅面人。爾該向白面人求之。蓋不願

管其事。而却其求也。老婦曰：我年八十二，宜可憐我。官逐之出。老婦心傷而去。進堂向聖若瑟哀求曰：聖人爾知道官要我向白面人求，但人中誰有白於爾者？請可憐我。老婦似聞聲曰：往求主教。後即去求主教。主教致信老院。時院中人數已滿，一無虛榻。適院內有一老婦，久求聖若瑟，早收其靈升天。前一日，向咏歌自樂。次日午時，忽得心病，至晚安然而逝，並無痛苦。該婦亡，那老婦入，是即聖若瑟允二婦之求，一允其亡，引彼升天，一允其求，令彼進院。未完。

聖恩誌謝 ○僕去年十月，蒙主賞賜，添生一兒。本年二月廿八，得病危急，用藥調治，尋見轉機。後則屢次服藥罔效。為此一連三個禮拜，每逢禮拜六，只見其病更重。緣此自付屢次反復，諒此兒之病，決非人力所能挽回。是故虔求耶穌聖心，爾德聖母，聖安多尼，併祈煉靈代禱。許愿倘得病愈，獻煉靈燭一臺，併登聖心報，以酬洪恩。後果用藥二三劑，漸漸平安矣。南洋檳榔大山脚侯曹符生謹啟。本堂勞神父署名。●僕之長男，數年前，忽染肝風症，遍延名醫，服藥罔效。病經數年，身瘦體弱，時時作痛，無法可治。遂作九日敬禮，求聖母，聖安多尼轉求聖心恩佑。並許愈後獻煉靈燭一臺，及登聖心報。敬禮畢，果不藥而愈。廣東潮州府揭陽縣謝應祥拜啟。裏神父署名。●僕於前年六月中旬，患染瘧疾，延醫罔效。勢瀕於危，舉家焦急。於是起意祈求聖母，轉求天主，加恩賞賜病痊。愈後，情願獻燭二臺，并登聖心報，以鳴謝悃。旬日間，果蒙主佑平安矣。廣東廣州府南海縣人。



寓省城西山陳若亞初拜殿。魏司傳署名。澳門某教友得聖人安多尼之恩。為此登報誌感。四月十九日。啟末李時增爵拜懇。僕之小兒。四月初起寒熱。發丹痧。五晝夜熱勢狂壯。編體紅嫩。胸膈口氣。喉嚨作痛。一面請醫診治。服藥一面請神父行終傳聖事。本錫在堂。願信友學生。在牆角跪。得聖母像前。誦玫瑰經。兼飲露德聖水。爾家即行九日敬禮。過二日。幸獲轉機。後僕家兩小女。又起痧症。亦飲露德聖水。而見效。至今三兒女平安。昭文范瑞弟亞拜殿。本堂祈神父署名。茲有本堂教友劉存誠患病數日。寒火關心。命在旦夕。求醫不效。伊之母女虔求聖母。並以露德聖水。與伊服之。後又獻露德聖水。行九日敬禮。且本司傳亦率所轄教友。代求聖母恩佑。由此病已漸退。刻已全愈。特請登報。宣統元年四月十五日。雲南省城內。瀛源宮本堂石司傳啟。僕之小孫二歲。於今年正月下浣。偶染風寒。咳嗽重症。藥醫罔效。一反一復。延及兩月。至閏二月下浣。沉重至極。眼目不張。奄奄一息。僕心力盡窮。無法可施。爰及懇聖母。聖若瑟。聖安多尼。轉達耶穌聖心。垂佑。日誦聖心經。文並玫瑰經等。又許煉靈燭二支。許願後病漸減。服藥見效。今已安好。又僕與寄子癸生。三子。子孟姓。俱染寒症。病勢更重。仰賴耶穌聖心。垂憐。今齊全愈。因家平安。甘肅慶陽府三十里舖。趙瑞福。編定拜殿。某司傳署名。僕第三小兒。自本年正月初一早。身染迷心風症。不能飲食。目不開視。請醫無效。再請別位醫生。皆說此病不能醫。十分沉重。遂於廿一日。急投聖母並聖味。增德臺下。許病愈後。登聖心報。並許九日敬禮。次早日能開口。能言。至廿四病愈一半。廿六日病已全好矣。願建福。

甯府甯安縣羅家巷天主堂管轄南塘林伯多祿敬啟。為神父署名。●僕本善稱，猶能照理家務，即  
出外買貨，亦不覺為難。本年二月廿四日，東裝往海，一句鐘登棧，亦屬平善。方行廿餘里，至四句鐘，  
陡吐鮮血數碗，隨喚房與星夜馳歸。廿五日午前八句鐘，又吐鮮血數碗，遂昏倒於地。至二三刻之  
久方醒，隨請神父傳終油，行臨終各聖事。又求彌撒三臺，並請女學先生及鄰居等，恭行九日敬禮。  
代懇聖母聖若瑟，一面寄信到舍弟劉神父前，伊亦行九日敬禮。又許念後舉行聖保三臺，為前二  
臺，並為煉靈。且許念後登報，以揚二臺之洪恩，俾領聖事畢，似覺平安。及至九日禮畢，亦未服藥，已  
平善無虞矣。豈非二臺之殊恩，而獲如是之安全乎。緣書願末，以兩前願。江西建昌府南豐縣劉安  
高拜啟。多謝劉神父署名。●愚於閏二月廿六日夜，忽受風寒病，翌日變作腹痛，腹下痞急，請醫診  
注服藥罔效。愚思仁慈聖母，自古至今，多行奇蹟，許愿行攻，九日敬禮，懇請代求天主，急施拯救。  
又許彌撒一臺，請煉靈代禮。經過三日，病已全除。福建福州府閩清縣六都坂中劉星起拜啟。本堂  
林林增助神父署名。●僕之第五媳，於本年閏月初一日，偶染風寒，初發就重，醫藥無效，日漸加劇。  
至初四日，病勢危急，遂昏束手。先請聖事，懇耶穌聖心，及聖母至憐，旋即獻薦於聖心處，並獻彌撒  
一臺。又許彌撒一臺，及煉靈九日敬禮，求煉靈代禮。且求安多尼聖人助佑，急後登報，自許之後，病  
漸轉癒，今已全愈矣。又僕之孫兒，年未及週，自出世，頭上生毒瘡，請藥塗敷罔效。至後漸延，遍身腫  
脹，臭爛難聞。延名醫診視云：毒已浸腦髓，殊覺難治。至三月廿八夜，公議方念完，目擊小孩臉色頓

雖該夜必死不到天明。當即許行聖。聖關九日。敬禮許後。漸漸轉機。現亦全愈矣。元年五月初二日。禮部州府侯唐春。苦方濟各拜啟。本堂司鐸江署名。●僕近為二候項事。共合銀百數十兩。所過弄人。多日催迫。終於頑抗。幾成無望。即虔求耶穌聖心。聖母。聖安多尼。陳靈。奇願事。結後。康強。二臺。登聖心。後不數日。二項皆清。楚。和平了結。宣統元年五月初四日。山西澤州府鳳臺縣大兵。誠成書堂謹啟。本堂對司鐸署名。●啟錄上年春間。在山東青州府臨淄。壽光等處傳教。因勞心。稍過。心經受傷。力量漸少。日甚一日。至西五月間。病益加重。遂至無力傳教。先赴坊子就醫。後奉命。赴威海堂內養病。自秋徂冬。多方調治。迄無大效。寸心甚為焦急。今年正月間。蒙友人指示云。堂內。有耶穌聖體。耶穌聖心。愛人至極。格外發顯。在聖體聖事內。何不赴聖體聖前。祈求聖心呢。彼不但。能治好人病。且能賞人。比從前更有力量。不求聖心。徒使無用的人力。不更惹聖心不快麼。從此。恍然大悟。屢赴聖體前。虔切祈求。全心仗靠聖心。求恩助佑。果然不久。即見轉機。精力漸復。日益充。足。二月間。即奉命回青。管理各教務。耶穌復活瞻禮前。到青。旋即各處下會。日日講解。講道。不。覺困倦。身體強壯。大勝往年矣。予始意不及此。今能如此。皆耶穌聖心之洪恩也。請登聖心報。以揚。聖心之大恩。並望人遇有神經患。速求聖心施恩保佑。聖心仁慈無限。必不虛人之切望也。山東。東界聖方濟各第一會安神父拜啟。

江南主 教 姚 准

求祈靈煉者亡為

福建	湖北	海門	亞	新	方	康	蘇	津	南	浦	西	七
漳州	荆州	州	無	橋	濟	州	州	涇	淮	東	溧	寶
府	府	府	堂	鎮	堂	州	州	州	州	州	州	州
李	胡	胡	文	王	朱	沈	沈	張	吳	陳	陳	吳
瑞	大	大	文	沈	黃	沈	沈	張	吳	張	張	馬
全	典	典	禮	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏
伯	瑪	瑪	方	則	則	則	則	則	則	則	則	則
多	爾	爾	濟	濟	濟	濟	濟	濟	濟	濟	濟	濟
祿	各	各	各	各	各	各	各	各	各	各	各	各

臺灣打狗埠

和

鄭	沈	陳	李	李	劉	陳	簡	黃	鄭	田	鄭	石	石	潘	方	潘	林	李	劉	許
送	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏	氏
清	來	送	借	抄	岑	賢	進	富	平	凡	陣	仲	加	野	叔	雲	招	泉	見	綠
方	伯	瑪	瑪	保	亞	亞	保	瑪	若	瑪	伯	德	旺	那	德	保	方	瑪	類	苦
濟	多	科	科	先	利	利	科	多	瑪	多	瑪	先	瑪	先	瑪	清	科	科	類	輪
各	祿	亞	亞	祿	多	納	納	祿	亞	亞	祿	瑪	瑪	多	祿	各	亞	亞	瑪	納

孟亞 所安止息 之照光永以而 安永之賜主望

准十第頭家數校大日百三次每經類此金

告白

一 近亡聖名本館已登刊茲有另印單張夾於本報者未免故示特色致人誤認况為本館發行諸多不便且易漏失為此願後欲將聖名另張夾入者概不奉承

二 嗣後欲登聖名於本報須將聖名寄本館主人否則不登  
三 凡來信囑登報者須將兩盒有本堂神父於信內寫明何單書某神父署名兩字  
拜者概行不錄

本報聲明章程

一 本報每西月初出版零售每本取大洋二分  
訂閱全年取大洋二角由中國郵局寄者每  
年連郵費取大洋三角二分由外國郵局寄  
者取大洋四角四分

二 凡購報或託本館天主堂賬房寄字代訂其  
報費須由該賬房彙收代寄或來函徑向本  
館訂其報費須預先惠付如不便寄銀可  
用郵政票代

三 凡訂報五份起報費可始折算十份起大折  
廿份起始折五十份以上均上折算惟郵費  
照算無折

四 凡訂報須明住址以便郵局遞寄倘不通  
郵政之處更須註明如何寄法或直交某處  
某字號某人收或送某處某人收下轉交  
某某收字樣送以詳註清楚不致貽誤為要

五 本報除每兩期送上海漢白洋紙所印外  
聖像一張外餘將每兩期每樣聖像另行添印  
以便信友購備每張零售大洋一分每打大  
洋一角若付大洋一元可購一百五十張欲  
購者請向本館購取可也